# ROZHODNUTIE SPOLOČNÉHO VÝBORU EHP

## č. 130/2010

## z 10. decembra 2010,

## ktorým sa mení a dopĺňa príloha II (Technické predpisy, normy, skúšky a certifikácia), príloha XIII (Doprava) a príloha XIV (Hospodárska súťaž) k Dohode o EHP

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP,

so zreteľom na Dohodu o Európskom hospodárskom priestore zmenenú a doplnenú protokolom, ktorým sa upravuje Dohoda o Európskom hospodárskom priestore, ďalej len „dohoda“, a najmä na jej článok 98,

keďže:

(1) Príloha II k dohode bola zmenená a doplnená rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 57/2006 z 2. júna 2006 ([1]).

(2) Príloha XIII k dohode bola zmenená a doplnená rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 123/2010 z 10. novembra 2010 ([2]).

(3) Príloha XIV k dohode bola zmenená a doplnená rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 91/2010 z 2. júla 2010 ([3]).

(4) Smernica Komisie 2008/63/ES z 20. júna 2008 o hospodárskej súťaži na trhoch s koncovými telekomunikačnými zariadeniami (kodifikované znenie) ([4]) sa má začleniť do dohody.

(5) Nariadenie Rady (ES) č. 169/2009 z 26. februára 2009 o uplatňovaní pravidiel hospodárskej súťaže v železničnej, cestnej a vnútrozemskej vodnej doprave (kodifikované znenie) ([5]) sa má začleniť do dohody.

(6) Smernica 2008/63/ES zrušuje smernicu Komisie 88/301/EHS ([6]) začlenenú do dohody, a preto je potrebné odkaz na ňu v rámci dohody vypustiť.

(7) Nariadenie (ES) č. 169/2009 zrušuje nariadenie Rady (EHS) č. 1017/68 ([7]) začlenené do dohody, a preto je potrebné odkaz naň v rámci dohody vypustiť.

(8) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1490/2007 ([8]) zrušuje nariadenie Rady (EHS) č. 954/79 ([9]) začlenené do dohody, a preto je potrebné odkaz naň v rámci dohody vypustiť.

(9) Nariadením Rady (ES) č. 1419/2006 ([10]) sa zrušuje nariadenie Rady (EHS) č. 4056/86 ([11]) s prechodným obdobím dvoch rokov pre určité ustanovenia. Obdobie dvoch rokov uplynulo a odkaz na obidva akty začlenené do dohody je teraz potrebné v rámci dohody vypustiť. Odkaz na nariadenie Rady (ES) č. 1419/2006 je potrebné v rámci príloh XIII a XIV vypustiť, v protokole 21 k dohode však zostáva vzhľadom na to, že sa ním mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 1/2003 ([12]).

(10) Rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 60/1999 z 30. apríla 1999 ([13]) sa zrušuje nariadenie Komisie (EHS) č. 1629/69 ([14]), nariadenie Komisie (EHS) č. 1630/69 ([15]), nariadenie Komisie (EHS) č. 4260/88 ([16]) a nariadenie Komisie (EHS) č. 4261/88 ([17]) v rámci protokolu 21 k dohode. Odkaz na tie isté akty by sa mal vypustiť aj v rámci prílohy XIII k dohode.

(11) Platnosť nariadenia Komisie (ES) č. 1459/2006 ([18]) sa skončila, a preto by sa odkaz naň mal z dohody vypustiť,

ROZHODOL TAKTO:

*Článok 1*

Za bod 4zzo (rozhodnutie Komisie 2005/631/ES) kapitoly XVIII prílohy II k dohode sa vkladá tento bod:

„4zzp. **32008 L 0063**: smernica Komisie 2008/63/ES z 20. júna 2008 o hospodárskej súťaži na trhoch s koncovými telekomunikačnými zariadeniami (kodifikované znenie) (Ú. v. EÚ L 162, 21.6.2008, s. 20) ([1]).

([1]) Uvedené len pre informáciu. Na účely uplatňovania pozri prílohu XIV o hospodárskej súťaži.“

*Článok 2*

Príloha XIII k dohode sa mení a dopĺňa takto:

1. Znenie bodu 7 [nariadenie Rady (EHS) č. 1017/68] sa nahrádza takto:

([1]) Ú. v. EÚ L 245, 7.9.2006, s. 3.
([2]) Ú. v. EÚ L 58, 3.3.2011, s. 81.
([3]) Ú. v. EÚ L 277, 21.10.2010, s. 44.
([4]) Ú. v. EÚ L 162, 21.6.2008, s. 20.
([5]) Ú. v. EÚ L 61, 5.3.2009, s. 1.
([6]) Ú. v. ES L 131, 27.5.1988, s. 73.
([7]) Ú. v. ES L 175, 23.7.1968, s. 1.
([8]) Ú. v. EÚ L 332, 18.12.2007, s. 1.
([9]) Ú. v. ES L 121, 17.5.1979, s. 1.
([10]) Ú. v. EÚ L 269, 28.9.2006, s. 1.
([11]) Ú. v. ES L 378, 31.12.1986, s. 4.
([12]) Ú. v. EÚ L 1, 4.1.2003, s. 1.
([13]) Ú. v. ES L 284, 9.11.2000, s. 38.
([14]) Ú. v. ES L 209, 21.8.1969, s. 1.
([15]) Ú. v. ES L 209, 21.8.1969, s. 11.
([16]) Ú. v. ES L 376, 31.12.1988, s. 1.
([17]) Ú. v. ES L 376, 31.12.1988, s. 10.
([18]) Ú. v. EÚ L 272, 3.10.2006, s. 3.

„**32009 R 0169**: nariadenie Rady (ES) č. 169/2009 z 26. februára 2009 o uplatňovaní pravidiel hospodárskej súťaže v železničnej, cestnej a vnútrozemskej vodnej doprave (kodifikované znenie) (Ú. v. EÚ L 61, 5.3.2009, s. 1) ([1]).

([1]) Uvedené len pre informáciu. Na účely uplatňovania pozri prílohu XIV o hospodárskej súťaži.“

2. Znenie bodu 8 [nariadenie Komisie (EHS) č. 1629/69], bodu 9 [nariadenie Komisie (EHS) č. 1630/69], bodu 50 [nariadenie Rady (EHS) č. 4056/86], bodu 50a [nariadenie Rady (ES) č. 1419/2006], bodu 51 [nariadenie Komisie (EHS) č. 4260/88], bodu 52 [nariadenie Rady (EHS) č. 954/79] a bodu 61 [nariadenie Komisie (EHS) č. 4261/88] sa vypúšťa.

*Článok 3*

Príloha XIV k dohode sa mení a dopĺňa takto:

1. Znenie bodu 10 [nariadenie Rady (EHS) č. 1017/68] sa nahrádza takto:

„**32009 R 0169**: nariadenie Rady (ES) č. 169/2009 z 26. februára 2009 o uplatňovaní pravidiel hospodárskej súťaže v železničnej, cestnej a vnútrozemskej vodnej doprave (kodifikované znenie) (Ú. v. EÚ L 61, 5.3.2009, s. 1).“

2. Znenie bodov 11 [nariadenie Rady (EHS) č. 4056/86], 11d [nariadenie Rady (ES) č. 1419/2006] a 11e [nariadenie Komisie (ES) č. 1459/2006] sa vypúšťa.

3. Názov „**H. VEREJNÉ PODNIKY**“ sa nahrádza názvom „**H. INFORMAČNÉ A KOMUNIKAČNÉ TECHNOLÓGIE**“.

4. Znenie bodu 12 (smernica Komisie 88/301/EHS) sa nahrádza takto:

„**32008 L 0063**: smernica Komisie 2008/63/ES z 20. júna 2008 o hospodárskej súťaži na trhoch s koncovými telekomunikačnými zariadeniami (kodifikované znenie) (Ú. v. EÚ L 162, 21.6.2008, s. 20).“

*Článok 4*

Znenie nariadenia (ES) č. 169/2009 a smernice 2008/63/ES v islandskom a nórskom jazyku, ktoré sa uverejnení v dodatku EHP k *Úradnému vestníku Európskej únie*, je autentické.

*Článok 5*

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť 11. decembra 2010 pod podmienkou, že Spoločnému výboru EHP boli doručené všetky oznámenia podľa článku 103 ods. 1 dohody (*).

*Článok 6*

Toto rozhodnutie sa uverejní v oddiele EHP *Úradného vestníka Európskej únie* a v dodatku EHP k *Úradnému vestníku Európskej únie*.

V Bruseli 10. decembra 2010

*Za Spoločný výbor EHP*

*predseda*

Stefán Haukur JÓHANNESSON

(*) Ústavné požiadavky neboli oznámené.